POUR NOS MISSIONNAIRES

L'exposition annuelle, à Roubaix, du vestiaire des missions

(Ph J de Rx.)

QUELQUES-UNS DES ORNEMENTS SACERDOTAUX EXPOSÉS

Une fois par an, pendant quelques jours à peine, se révèle au public une œuvre remarquable, un Comité modeste mais combien agissant : le Vestiaire des Missions.

Ce Comité s'est donné pour tâche d'apporter à nos missionnaires — aux pères du Saint-Esprit en particulier — tous les éléments nécessaires à l'exercice du culte là-bas, dans les terres lointaines, où ils vont porter la bonne parole et les divins enseignements du Christ.

Toute l'année, les dames composant ce comité, aidées par de vigilantes ouvrières bénévoles — trop peu nombreuses hélas — travaillent sans répit, taillent, cousent, brodent...

Une fois par an, le produit de tout ce travail opiniâtre est exposé au premier étage de la Maison des œuvres, 33, rue du Vieil-Abreuvoir, à Roubaix.

Cette exposition s'est ouverte hier jeudi, et a été inaugurée par Mgr Bégne, doyen de Saint-Martin et par le R. P. Briault, sociétaire des Artistes français, qui ne manquèrent pas d'admirer les belles choses sorties de l'ouvroir. On y trouve notamment vingt-cinq ornements sacerdotaux, de multiples trousseaux, des vêtements pour les enfants de là-bas, etc... On y remarque aussi des ostensoirs, des dais, des ciboires, etc..., en un mot tout ce que réclame l'exercice du culte.

De gentilles perruches et de rutilants jouets seront mis en vente auprès des visiteurs. D'autre part, ceux-ci participeront à une tombola dotée de deux très beaux lots : une peinture du R.P. Briault et une peau de serpent ne mesurant pas moins de 3 m. 50 ! Cette exposition restera ouverte jusqu'au lundi 8 novembre inclusivement, de 9 h. à midi et de 14 h. à 18 h.

En plus des Pères du Saint-Esprit, trente-cinq missionnaires originaires de Roubaix participent à ces envois.

---

crates de la région parisienne, qui joua un rôle important dans la constitution du Parti démocrate populaire, et il reprit la direction du « Petit Démocrate ».

Il est père d'une nombreuse famille.

Médecin, écrivain professeur, M. Robert Cornilleau occupe dans le journalisme d'opinion une forte position intellectuelle, s'appuyant sur l'histoire, sur la tradition et sur l'observation pour justifier ses idées et le mouvement de la Démocratie populaire.

Pour le public qui ira l'entendre, dimanche prochain, ce sera un vrai régal, et l'on peut assurer que la réunion sera, de ce fait, des plus attrayantes.

POUR SATISFAIRE tout le monde, aujourd'hui et demain encore, **LE SUCRE A 2 FR. 50 LE KILO** avec un kilo des délicieux cafés des **EPICERIES LECAT.** L'inimitable Brésil: 19 fr. 50, et toutes les qualités supérieures. « 15, Grand'Place ; 110, rue de Menin; 12, Bd Gambetta. 012

Les Tourquennois au sein du Comité de l'Exposition du Progrès social de Lille

En 1939, se tiendra à Lille l'Exposition du progrès social dans les départements libérés et recouvrés.

Plusieurs de nos concitoyens ont été appelés à prendre place au sein des divers groupes constitués pour la circonstance. Ce sont :

Au groupe II. — Vie communale et urbanisme : M. Ed. Salembien, maire de Tourcoing.

Groupe V. — Santé publique et hygiène sociale : Mme Lorthiois-Franchomme.

Groupe VII. — Organisation du travail : M. Alphonse Motte, président de la société industrielle de Tourcoing.

Groupe IX. — Sciences, arts, lettres : M. J. E. Vandendriesche, secrétaire général de la Chambre de commerce de Tourcoing.

Groupe X. — Pavillons départementaux : M. J. Masurel, adjoint au maire de Tourcoing.

DU BON BEURRE DE NORMANDIE A 22 FRANCS

à la SOCIÉTÉ ECONOMIQUE, 5, rue des Anges, et dans toutes ses succursales. — PATES ALIMENTAIRES toujours aux anciens prix: Rivoire et Carret, 2 fr. le paquet de 250 gr.; pâtes Délices Ferrand-Renaud, 1 fr. 70; les délicieuses Scaramelly, 1 fr. 65. — Renseignement utile : A la veille des fêtes, les bons vieux vins ne sont pas augmentés: Bordeaux vieux, 4 fr. la bouteille de Saint-Galmier; Saint-Emilion, 4 fr. la bouteille; Château de la Sablonnerie, 4 fr. 65; Monbazillac, 4 fr.; Graves Château Toulouse, 4 fr. 25; Anjou, 4 fr. 50; Côtes de Beaune, 5 fr., etc., etc. 20010d

La troisième exposition de la société des Beaux-Arts de Roubaix-Tourcoing

La troisième exposition de la Société des beaux-arts de Roubaix-Tourcoing, aura lieu du 7 au 22 novembre, à la Galerie Van Oost, 30, rue de Tournai, à Tourcoing.

Elle comprendra des œuvres de peinture, dessin, sculpture des principaux artistes des deux villes.

L'inauguration, qui aura lieu dimanche à 10 h., sera présidée par M. le maire de Tourcoing et les présidents des syndicats d'initiative des « Amis de Tourcoing » et de Roubaix.

Chez les anciens combattants (U.N.C.)

Groupe du Brun-Pain. — La Commission invite tous les membres à la réunion trimestrielle du groupe qui aura lieu dimanche à 10 h., dans la salle du cinéma de la rue des Champs.

A 11 h. 15, départ en cortège, accompagné par l'Harmonie du Brun-Pain, pour se rendre à l'église Sainte-Anne, où aura lieu à 11 h. 30, la messe du Souvenir pour les enfants du quartier morts pour la patrie.

Pour le banquet du 11 novembre, les inscriptions sont reçues au siège, 220, rue du Brun-Pain, ou à la réunion de dimanche.

La Commission invite la population du quartier à la cérémonie du Souvenir pour rendre hommage à nos chers disparus. L'Harmonie du Brun-Pain, prêtera son concours à cette pieuse cérémonie.

Groupe des Flats. — Dimanche prochain, cérémonie du Souvenir, en mémoire des enfants du quartier morts au champ d'honneur et des membres actifs et bienfaiteurs du groupe décédés. Rassemblement au siège, 129, rue du Touquet, à 9 h. 30. Messe à 11 h. 30, avec le concours de l'harmonie royale Sainte-Jeanne-d'Arc, du Tuquet, et de la chorale Saint-Jean-Baptiste ; le sermon sera donné par M. l'abbé Joseph Debailleul, ancien combattant, curé du « Christ-Roi », à Wattrelos.

Après la messe, vin d'honneur au siège.

La cérémonie du Souvenir à l'U.S.T.

Cette pieuse cérémonie se déroulera dimanche prochain avant le match contre Dunkerque.

Rassemblement à 13 h. 30, face à la tribune, d'où le cortège formé des personnalités dirigeantes, des membres des différentes commissions, la section de P.M., les joueurs des deux équipes, les délégations des clubs de supporters, se rendra au mémorial érigé au souvenir des Usiens morts pour la France, pour y déposer des fleurs.

Le discours d'usage sera prononcé par M. Delrue, président actif de l'Union Sportive Tourquennoise.

CHEZ LES ANCIENS COMBATTANTS BELGES. — Dimanche prochain, réunion de commissions. Inscriptions des enfants pour « l'arbre de Noël » et le banquet du 11 novembre, ainsi que des formulaires pour la réduction sur les chemins de fer belges.

Le Comité rappelle aux membres la soirée de cinéma qui aura lieu le 19 novembre à « Rialto », rue des Anges, où l'on peut se procurer les cartes.

FÉDÉRATION NATIONALE DES COMBATTANTS RÉPUBLICAINS. — Permanence toutes les après-midis, 71, rue Saint-Jacques, et tous les samedis, de 16 h. à 18 h., rue Denfert-Rochereau, 75. Les troncs et les fleurs sont à la disposition des enfants pour la vente du 11 novembre, à partir du mardi 9 novembre.

Aux permanences, inscription des enfants de 3 à 12 ans, pour la distribution de jouets de la Saint-Nicolas le samedi 4 décembre, dans la salle municipale de la rue de Tournai, où aura lieu la fête de bienfaisance.

MUTILÉS ET INVALIDES DU TRAVAIL. — Permanence les jeudis et vendredis, de 18 h. à 20 h. au siège, rue de Gand, 18 bis (2e étage) : cotisations, adhésions, renseignements.

LES PRÉVOYANTS DE L'AVENIR. — Dimanche prochain, de 10 h. à 11 h., recettes mensuelles. Règlement de la cotisation 1938, à partir de la recette du 6 décembre. Les rentiers qui n'auraient pas reçu leur mandat sont priés de le faire savoir ce jour-là.

AMICALE COLBERT. — Ce vendredi à 19 h. au foyer, réunion mensuelle de la Commission.

SYNDICAT DES CAMIONNEURS, CHARRETIERS ET OUVRIERS DU ROULAGE (AUTONOME). — Dimanche à 10 h., réunion générale, 105, rue Jean-Jaurès, pour examen de la situation.

HARMONIE DUBRUN-PAIN. — Ce vendredi à 20 h., réunion de la commission au siège.

PHILHARMONIE COLBERTISTE. — Dimanche, répétition à 10 h. au siège.

CERCLE « UNION SYMPHONIQUE ». — Ce vendredi à 20 h. 30, répétition, salle municipale de la rue de Tournai.

BIGO-JAZZ DES CINQ-VOIES. — Ce vendredi à 20 h., répétition générale et mise au point pour le banquet.

CHORALE NOTRE-DAME. — Ce vendredi à 18 h. 45, répétition générale.

CHORALE SAINT-JEAN-BAPTISTE. — Ce vendredi à 20 h., répétition générale.

MOUVAUX

La fête de l'Armistice

Comme les années précédentes, afin de commémorer la fête de la Victoire, la municipalité organise pour le jeudi 11 novembre un cortège officiel composé de toutes les sociétés de la ville et des enfants de toutes les écoles.

Le rassemblement est fixé à 11 h. à l'angle des rues Vauban et de Turenne. Aussitôt formé, le cortège parcourra les rues Vauban, Galliéni, de Roubaix, face à la mairie, les enfants des écoles publiques accompagnés de la musique municipale interpréteront des chœurs patriotiques, ensuite par les rues de Lille, Jeanne-d'Arc et d'Alsace-Lorraine, le cortège se rendra au vieux cimetière, où des gerbes de fleurs seront déposées au monument des morts pour la France et M. Charles Surmont, maire, prononcera une allocution.

Trompé par le brouillard, un chauffeur lance son camion sur un pylône

Dans la soirée de mercredi, vers 20 heures, un camion automobile appartenant à la firme Ch. Tiberghien, boulevard Industriel à Tourcoing, piloté par M. Julien Deprince, habitant Wattrelos, roulait en direction de la gare des Francs, suivant la rue de Tourcoing. Tout à coup, voyant arriver un tramway se dirigeant vers Lille, le chauffeur obliqua à gauche et, trompé par le brouillard qui était très dense à cet endroit, alla emboutir le véhicule contre un pylône supportant le trolley du tram « J ». Heureusement pour le chauffeur, il roulait assez doucement à cause du brouillard et il n'y eut que des dégâts matériels relativement importants, tout l'avant gauche du véhicule ayant eu à souffrir du choc.

AVIS AUX CHOMEURS. — Demain samedi 6 novembre, de 9 à 10 h., à l'hospice, contrôle et paiement des chômeurs complets.

TOURNÉE DU PERCEPTEUR. — A la mairie, demain samedi 6 novembre, de 8 h. 30 à 10 h. 30, pour recevoir les contributions et payer divers mandats.

CAISSE D'EPARGNE. — Demain samedi 6, le bureau de la succursale sera ouvert à la mairie, 1er étage, à gauche, de 14 h. à 15 h. 30, pour toutes opérations. Administrateur de service : M. E. Lagache.

UNION NATIONALE DES PRISONNIERS CIVILS DE GUERRE. — La réunion de la commission, qui avait été primitivement fixée pour aujourd'hui, n'aura pas lieu et est reportée au mardi 9 novembre, à 20 h., au siège. Les membres de la société qui ont reçu des cartes pour le jeu de 421 du 11 novembre sont priés de se présenter au siège demain samedi et dimanche matin pour régler leur compte avec le trésorier. Ils remettront en même temps les cartes invendues.

NE ROULEZ PAS A BICYCLETTE SUR LES TROTTOIRS. — En tournée, hier jeudi, le garde Wattel, de la police locale, a dressé procès-verbal à M. Pierre Maillard, demeurant à Tourcoing, rue du Tilleul, pour avoir circulé à bicyclette sur le trottoir de la rue de Tourcoing, à hauteur de la rue Lorthiois. Il est rappelé que la circulation sur les trottoirs de la ville, est interdite aux cyclistes et que des instructions très sévères pour réprimer les délits ont été données à la police locale.

AMICALE LIBRE DE LA PAROISSE St-GERMAIN (Garçons). — Le mardi 9, à 20 h., réunion trimestrielle. Causerie sur la Bretagne, par M. l'abbé Bollin, ancien élève. Les jeunes qui ont quitté l'école en juillet dernier, sont tout particulièrement invités. Une brillante tombola sera tirée entre les membres présents à la réunion.

MARCQ-EN-BARŒUL

Mort de M. Louis Labitte ancien clerc-sacristain

Un vieux serviteur de l'église vient de disparaître en la personne de M. Louis Labitte, ancien clerc-sacristain de la paroisse Saint-Vincent, décédé mercredi après-midi, en son domicile 6 rue de Tourcoing, à Marcq, dans sa 83e année. Le défunt qui était bien connu et fort estimé, avait passé plus de 75 ans au service de l'église. Ayant débuté en qualité de jeune chantre à l'âge de sept ans, en la paroisse Notre-Dame, à Tourcoing, M. Louis Labitte fut ensuite chantre à Saint-Etienne, à Lille, après avoir été longtemps membre des Crick-Sicks de Tourcoing.

Il entra au service de la paroisse de Marcq-Saint-Vincent en 1908 comme clerc-sacristain et dans l'exercice de ses fonctions, il sut toujours se faire grandement apprécier tant par ses qualités professionnelles que pour sa grande droiture, son extrême obligeance et son dévouement inlassable.

Pour le récompenser, M. l'abbé Chantry, doyen de Marcq, tint, en 1926, à le faire décorer de la médaille « Bene Merenti ».

C'est à l'âge de plus de 80 ans, que M. Louis Labitte se décida à prendre une retraite bien gagnée, après avoir servi la paroisse Saint-Vincent durant 32 ans.

Jouissant de l'estime générale, ce brave et fidèle serviteur de l'église s'est éteint doucement entouré de l'affection des siens.

Ses funérailles auront lieu le lundi 8 novembre, à 10 h., en l'église de Marcq-Saint-Vincent.

Un piéton est renversé par une auto au Buisson

Hier jeudi, vers midi, un accident sérieux s'est produit sur le boulevard de Lille, au carrefour du Buisson, dans les circonstances suivantes :

M. Albert Lepoussé, 61 ans, demeurant à Lille, rue de Flandre, 90, venait de la rue du Boulevard, en direction du Plouich, lorsqu'il vit arriver le tramway Mongy qu'il devait prendre pour retourner chez lui. Craignant de le manquer, il traversa en courant la chaussée centrale du grand boulevard et alla heurter un camion-auto conduit par M. Henri Lehembre, 41 ans, demeurant rue Roureroy, 3, à Roubaix, qu'il n'avait pas aperçu.

L'automobiliste stoppa aussitôt et s'empressa, avec des témoins, de relever la victime de cet accident et de la transporter au Café Chantecler, situé à proximité, où elle reçut des soins de M. le docteur Haverland.

Le praticien releva une plaie contuse au front et de sérieuses contusions des côtes. Après avoir reçu des premiers soins, M. Lepoussé fut reconduit à son domicile par la camionnette municipale.

L'enquête d'usage a été ouverte par M. Desrumaux, commissaire de police, aidé du garde Damarez.

Un conducteur de tracteur qui l'échappe belle

Mercredi dans la soirée, vers 17 h., alors que le brouillard était des plus épais, M. Fleury Vermersch, 28 ans, demeurant à Wasquehal, conducteur de tracteur au service de la Société de traction des voies navigables, pilotait son véhicule en longeant le canal en direction de Wasquehal.

Arrivé derrière le collège de Marcq, alors qu'il se trouvait dans l'obscurité la plus complète, M. Vermersch eut soudain l'impression que son véhicule manquait d'équilibre et, prévoyant un accident, il n'eut que le temps de sauter à bas du siège. Bien lui en prit car, aussitôt, son tracteur faisait un plongeon dans le canal, d'où il fallut le retirer au cours de la journée d'hier, jeudi.

NEUVILLE-EN-FERRAIN

Les statistiques des versements des Syndicats libres et de « La Famille »

Durant le mois d'octobre, la section locale des syndicats libres a versé en indemnités de chômage la somme de 4.440 francs. La Caisse d'assurances sociales « La Famille » a payé 17.208 fr. 76, en prestations maladie et invalidité.

D'autre part, la Société de secours mutuels « La Famille » a réglé 410 fr. 10 à ses adhérents. Pour tous renseignements demandes et adhésions s'adresser rue du Patronage, 1.

La retraite aux vieux travailleurs

Lundi 15 novembre, à 19 h. 30, dans une réunion publique qui se tiendra au Café A. Holvoet, M. l'abbé E. Catry, missionnaire du travail, exposera le point de vue des catholiques sur cette question : « Retraite des vieux travailleurs ». Le talent du conférencier fait espérer aux organisateurs qu'un grand nombre de Neuvillois seront présents à cette soirée.

PARTI DEMOCRATE POPULAIRE. — Le comité informe les adhérents et sympathisants que le secrétaire général du parti, M. Raymond Laurent prendra la parole à une réunion organisée par la section tourquennoise pour samedi, à 20 h., à la salle publique rue de Tournai, à Tourcoing.

HALLUIN

La manifestation officielle du 11 novembre

M. Gilbert Declercq, député-maire, dans un manifeste adressé à la population, invite celle-ci à se grouper le jeudi 11 novembre, à 11 h., place de l'Eglise, pour aller avec toutes les sociétés qui sont invitées au cimetière, rendre hommage aux enfants d'Halluin, morts pour la France et pour la paix.

La vie douanière

Nous apprenons le prochain départ de M. Maurice Dehaudt, contrôleur à Halluin-Route, qui vient d'être nommé receveur des douanes au bureau de Risquons-Tout.

Depuis plus de deux ans que M. Dehaudt exerçait ses fonctions au bureau d'Halluin-Route, ses collègues ainsi que les usagers n'avaient eu qu'à se louer de son commerce agréable.

Tous leurs vœux accompagnent M. Dehaudt dans sa nouvelle résidence.

L'assemblée générale des Anciens combattants

L'Amicale halluinoise des anciens combattants tiendra une assemblée générale, dimanche prochain, à 11 h., en son siège, au Foyer de la Paix, rue Emile-Zola. En voici l'ordre du jour :

1) Allocution du vice-président ; 2) Rapport financier ; 3 Grande tombola gratuite.

Une conférence sur l'Orient

Prochainement, M. le chanoine Paris, dont la belle éloquence a déjà été goûtée par les Halluinois, reviendra dans cette ville. En effet, l'apôtre dévoué des œuvres d'Orient donnera le 16 novembre prochain, en la salle des fêtes du Cercle catholique, rue de la Gare, une intéressante conférence avec projection, dans laquelle il contera ses impressions et souvenirs de voyage et expéditions en Orient.

Les hommes et les dames y sont cordialement invités.

AMICALE DES ANCIENS COMBATTANTS U.N.C. — Les Anciens combattants, libres de leur temps, sont invités à assister nombreux aux funérailles de leur camarade Louis Dekyndt, qui auront lieu en l'église N.-D. des Fièvres, au Colbras, demain samedi 6 novembre, à 9 h. Réunion à la maison mortuaire, 347, rue de Lys, à 8 h. 45. Insigne de rigueur.

A L'AMICALE DES DIRECTEURS, EMPLOYES ET CONTREMAITRES. — Dimanche 7 novembre, permanence de 11 h. à midi : recette des cotisations, paiement des prestations et des retraites aux ayants-droit. Le président rappelle que c'est au cours de cette permanence qu'expirera le délai de trois mois accordé aux employés de plus de 45 ans pour leur inscription à l'amicale. M. Payen se tiendra à la disposition des directeurs, employés et contremaîtres dont les employeurs ne font pas partie de l'Union patronale, pour tous renseignements, concernant leur admission. Les directeurs, employés et contremaîtres, occupés dans les usines adhérentes à l'Union patronale de Wervicq-Comines, seront admis à l'amicale à dater de la dite permanence. Le nouveaux sociétaires sont invités à se présenter pour retirer leur carte.

LA CONSULTATION DES NOURRISSONS aura lieu ce vendredi à 15 h., au Bureau de bienfaisance, rue Gustave-Desmettre et sera pratiquée par M. le docteur Maileu.

BAINS-DOUCHES, rue de Lille: ouverts aujourd'hui vendredi, de 9 h. à 11 h. 30 et de 14 h. à 19 h. 30.

A LA « JEUNE-GARDE ». — Ce vendredi, au Cercle catholique, rue de la Gare, exercice pour les pupilles, à 18 h. 30; pour les adultes, à 19 h. 30.

A LA « CONCORDIA-HARMONIE ». — Répétition générale aujourd'hui vendredi, à 19 h. 30, au local.

L'ÉQUILIBRE VITAL

est une des conditions essentielles du bonheur humain. Sans cet équilibre, l'organisme subit de graves désordres qui entraînent la dégénérescence du système glandulaire interne. Seul un puissant tonique régénérateur comme Forsex rétablit les fonctions vitales chez l'homme et chez la femme.

Ce produit médical, fruit de longues recherches scientifiques, donne en quelques jours des résultats surprenants, même dans les cas les plus désespérés.

La cure complète est de trois boîtes.

Forsex en dragées, ocre pour les hommes, rose pour les femmes, est en vente dans toutes les pharmacies et, à défaut, aux Laboratoires de Médecine Moderne, 192-194, rue Saint-Denis, Paris (2e arr.). Envoi franco et sans marque extérieure contre timbres, mandat-poste, chèque de 35 fr. (chèques postaux Paris n° 1511-73) ou contre remboursement de 38 francs.

Spécifier la formule « pour hommes » ou « pour femmes ».

Sur simple demande de votre part, il vous sera adressé gracieusement notre remarquable brochure illustrée n° 51 : « L'EQUILIBRE VITAL CHEZ L'HOMME ET CHEZ LA FEMME ». 49990

RONCQ

Une fête chez les sapeurs-pompiers

La subdivision des sapeurs-pompiers de Roncq met en ce moment sur pied le programme de sa soirée traditionnelle de la Saint-Nicolas. Elle aura lieu le dimanche 5 décembre, dans la salle des fêtes du Café du Centre, rue de Lille.

La soirée débutera à 17 h., par une sauterie. Puis, à 19 h., le grand Saint Nicolas, patron des enfants, effectuera une visite, et procédera à une ample et généreuse distribution de gâteaux et de friandises.

La mise en vente des billets donnant droit à l'accès vient de commencer. Ils sont vendu 1 fr. seulement.

On sait la sympathie et la bienveillance dont jouit à Roncq la subdivision des pompiers, et sans nul doute, seront nombreux les habitants qui voudront témoigner de leurs sentiments envers les courageux soldats du feu et leur prodiguer leurs encouragements. Aussi feront-ils bon accueil aux dévoués vendeuses qui leur présenteront des billets.

Chez les Anciens des Armées d'occupation

La section roncquoise des Anciens des armées d'occupation fera célébrer dimanche prochain, à 8 h., en l'église St-Pair, une messe à l'intention du lieutenant Lodvin, glorieusement tombé pour la France au Maroc, et des autres membres défunts de l'association. Tous les A.A.O. sont instamment priés d'assister à cette pieuse manifestation du souvenir.

Des places leur seront spécialement réservées dans le haut de l'église.

A l'issue de la messe, aura lieu au local, Café de la Tête d'Or, rue de Lille, 254, la réunion générale trimestrielle.

En voici l'ordre du jour : 1. Compte rendu moral et financier du trimestre écoulé ; 2. Fête de la Saint Nicolas ; 3. Questions divers ; 4. Tombola.

Le secrétaire perndra, par la même occasion, l'inscription, avec leur âge, des enfants des adhérents, en vue de la soirée de Saint Nicolas.

Chez les « Pinsonneux »

La société établie chez M. André Gheerbert, Café du Pôle Nord, rue Latérale, tiendra une assemblée générale, dimanche prochain, à 18 h. 30.

LES VACCINATIONS ET REVACCINATIONS GRATUITES. — Des séances de vaccinations et de revaccinations gratuites auront lieu, savoir:

A la consultation, rue de Boubecque, 14, le mercredi 17 novembre 1937, de 17 à 18 h., pour le Centre.

A l'école communale des garçons du Blanc-Four: le vendredi 19 novembre, de 17 à 18 h., pour les habitants du Blanc-Four.

La révision sera faite aux mêmes endroits sus-indiqués, en une seule séance: de 17 h. à 17 h. 30, le vendredi 26 novembre, pour le Centre, et de 17 h. 30 à 18 h. au Blanc-Four.

Il est rappelé que la vaccination est obligatoire au cours de la première année de la vie, ainsi que la revaccination au cours de la 11e et de la 21e année.

La vaccination est obligatoire également pour les enfants nés en dehors de la commune aux âges indiqués ci-dessus.

CHEZ « LES EMBUSQUES DE L'AVANT ». — Une permanence sera tenue dimanche prochain 7 novembre, à 11 h., au café M. Lamarcq, rue de Tourcoing, au Blanc-Four.

A LA CHORALE PAROISSIALE de SAINT-PIAT. — Répétition pour les jeunes filles ce vendredi, à 18 h. 45, salle des catéchismes.

BONDUES

La fête annuelle des Anciens militaires

La vieille société des Anciens militaires de Bondues, célébrera sa fête annuelle le dimanche 14 novembre prochain.

Obéissant à une pieuse et louable tradition, la société assistera ce jour-là à la grand'messe qui sera chantée à 10 h., en l'église paroissiale à l'intention des membres bienfaiteurs, honoraires et actifs décédés.

Le banquet sera servi à 17 h. dans la salle des fêtes du Café de l'Harmonie, Grand'Place.

LINSELLES

Aux jeunes de l'U.N.C.

C'est le dimanche 7 novembre qu'aura lieu à 11 h. 30, dans la salle du premier étage de l'hôtel du Grand-Logis, l'assemblée générale annuelle des Jeunes de l'U.N.C.

A l'issue de cette assemblée générale aura lieu la remise des prix du concours de tir qui eut lieu le 29 mai 1937, au stand de Tourcoing. Une tombola clôturera la séance.

Tous les jeunes gens s'intéressant au mouvement et ayant atteint leur 17e année, y sont cordialement invités et priés de réclamer un bulletin d'adhésion à un des membres de la commission.

D'autre part, un tournoi de ping-pong par éliminatoires aura lieu le dimanche 5 décembre. Les inscriptions sont reçues dès maintenant par M. René Deblock, rue du Maréchal-Foch, lequel se fera un plaisir de donner tous les détails de l'organisation de ce tournoi.

Une conférence sur les Indes

Le jeudi 11 novembre, jour anniversaire de l'armistice, une conférence spécialement organisée pour les dames et jeunes filles, aura lieu à 15 h. 30, en la salle des fêtes de la rue de Tourcoing. Cette conférence, due à l'initiative des Sœurs catéchistes missionnaires de Marie Immaculée, aura comme sujet « Voyage aux Indes ». Elle sera illustrée de magnifiques projections. L'entrée est gratuite.

Une grande détresse à soulager

Un Linsellois, père d'une nombreuse famille de six enfants dont l'aîné a 15 ans, vient d'être péniblement éprouvé par une maladie, qui exigera des soins et un repos prolongé pendant de longs mois.

Un comité s'est formé pour venir en aide à cette grande détresse d'une vieille famille linselloise. De dévoués quêteurs se présenteront dans tous les quartiers le dimanche 7 novembre dans la journée, pour recueillir l'obole charitable absolument nécessaire pour subvenir aux besoins de cette famille. Nous sommes persuadés que tous les Linsellois les accueilleront favorablement.

AU JARDIN LINSELLOIS. — La commission du Jardin linsellois informe les sociétaires que les plants de pommes de terre sont rentrés et que la distribution se fait à l'usine P. et J. Tiberghien, chaque soir, à partir de 17 h.

LES VACCINATIONS GRATUITES. — Une séance de vaccinations gratuites réservée aux enfants du premier âge aura lieu aujourd'hui vendredi, à 16 h., à la Maternité, rue Pasteur. Elle sera pratiquée par M. le docteur Godin.

A LA J.A.C. — Aujourd'hui vendredi, à l'issue du salut, qui sera célébré à 19 h. 30, réunoin de J.A.C. (anciens), à la Maison des œuvres, rue Jeanne-d'Arc.

A LA SOCIÉTÉ PHILHARMONIQUE. — Cours gratuit de solfège ce vendredi, à 18 h. 30, à la mairie.

A LA « SAINT-MICHEL ». — Aujourd'hui vendredi, au patronage, rue de Tourcoing, exercice pour les pupilles, de 18 h. à 19 h. 15; pour les adultes, de 19 h. 30 à 21 h.

UN ULCERE A L'ESTOMAC LUI FIT PERDRE SON EMPLOI

Les troubles gastriques tournent au tragique quand le chef de famille se demande s'il devra cesser son travail. Monsieur C.. fut réellement obligé de renoncer à sa situation : « J'avais, écrit-il, un si grave ulcère à l'estomac que je dû cesser tout travail. On me conseilla d'essayer la poudre Maclean pour l'estomac. Grâce à Dieu, je suivis cet avis et je suis persuadé qu'il m'a évité une grave opération. Cette poudre est merveilleuse : elle a fait cesser les terribles douleurs que j'endurais nuit et jour. J'ai repris mon travail et me sens dispos. Je n'éprouve plus de douleurs, l'inflammation a disparu, et, au lieu de me sentir l'estomac en feu, je vais à merveille. Mes camarades sont étonnés de voir que je me rétablis si vite et me disent : Continue à prendre la poudre Maclean ! Elle te tirera d'affaire ».

Si vous souffrez, vous aussi, de l'estomac, la poudre Maclean vous rendra le même service. Toutes pharmacies, frs 9. le flacon et frs 14,85 le double flacon.

BOUSBECQUE

A LA « SAINT-MICHEL ». — Ce vendredi, au local ordinaire, exercice pour les pupilles à 18 h. 30; pour les adultes, à 19 h. 30.

UN ESPOIR POUR LES SOURDS : Le « tympan artificiel » du Docteur Maurat

Le Docteur Maurat, après de longues et patientes recherches, a mis au point un produit absolument inoffensif: l'*Auditol*, qui donne une amélioration très nette dans tous les cas de surdité, en particulier dans les cas de sclérose du tympan.

Un tampon d'ouate, imbibé d'*Auditol*, en se durcissant légèrement, se comporte comme un véritable « tympan artificiel ». Il se produit un léger massage de l'orifice auriculaire et de la membrane tympanique qui améliore la perception par la voie osseuse.

L'Auditol supprime totalement l'emploi des appareils encombrants, coûteux et surtout si affligeants pour les personnes atteintes de surdité.

L'Auditol possède encore un avantage sur les appareils : c'est qu'à défaut d'une guérison totale, il procure une amélioration considérable.

Quelle que soit la cause du mal, le malade doit entendre dès les premières applications ou, dans les cas graves, après un mois de traitement régulier.

L'invention de l'*Auditol* constitue un progrès très intéressant dans la lutte contre la surdité.

Docteur Michel.

N.-B. — Le flacon d'*Auditol* pour un traitement (toutes pharmacies, 45 fr.) est envoyé franco contre remboursement : Union Pharmaceutique Française, 70, avenue de la République, Paris. 49991d

LILLE

La reprise des conférences des Matinées de lettres et d'histoire

M. Raoul Follereau parlera le 7 novembre de « La France devant le monde »

C'est dimanche prochain, 7 novembre, à 16 heures, dans l'une des salles de l'Orphéon, 20, rue de l'Orphéon, à Lille, que « Les Matinées de lettres et d'histoire reprendront la série de leurs réunions qui obtiennent chaque année un succès toujours plus vif par la qualité des conférenciers, l'intérêt des sujets traités et — puisqu'elles joignent le plaisir à l'utile — par l'agrément qu'apporte à ces réunions le concours de l'excellent orchestre Minet-Martin.

Dimanche prochain, M. Raoul Follereau, président de l'Union latine, exchargé de mission par le ministre de l'Instruction publique et des Beaux-Arts, parlera de « La France devant le monde.»

L'œuvre de M. Raoul Follereau a pour but la défense et la gloire de la culture latine, cause qui est celle de la civilisation chrétienne et française et qui s'identifie aujourd'hui avec la paix du monde.

Partout où il a porté dans le monde la défense et l'illustration de cette noble cause, de Bruxelles à Athènes, de l'Afrique à l'Amérique, M. Raoul Follereau a été accueilli par des auditoires frémissants. La capitale des Flandres et notre région, fières d'appartenir à cette civilisation où elles ont si brillamment marqué leur place ne seront pas en reste avec les autres capitales du monde où le conférencier s'est fait l'apôtre de la gloire française.

Entrée, 6 fr.; étudiants, 4 francs.

L'ouverture de la session de l'Office départemental d'orientation professionnelle

On sait qu'en vue d'organiser d'une façon tout à fait rationnelle l'orientation professionnelle, un office départemental a été créé. Cet organisme a organisé des journées d'études, destinées à aider à la formation théorique et pratiques des conseillers d'orientation professionnelle et des futurs conseillers : médecins et leurs auxiliaires ; assistantes médicales scolaires, infirmières, assistantes sociales, etc. L'ouverture de la session a eu lieu hier jeudi, à 9 h., à l'Institut de médecine légale, sous la présidence de M. Georges Hardy, recteur de l'Académie de Lille.

On remarquait dans l'assistance de nombreuses personnalités, notamment MM. les professeurs Leclercq, directeur de l'Institut de médecine légale et sociale, et Muller, médecin légiste; Lallau directeur de l'Office départemental d'O.P. du Nord et de l'Office de Lille ; le Dr Dupret, attaché à l'office ; Gaston Midy, inspecteur départemental de l'Enseignement technique du département de l'Aisne ; Richard, inspecteur principal adjoint des chemins de fer du Nord ; Lenfant, professeur spécial d'horticulture ; Schlique, inspecteur primaire ; Turotte, directeur de l'Ecole professionnelle de Roubaix ; Camu, directeur de l'Ecole Baggio ; Connesson, sous-directeur de l'E.P. de Roubaix, conseiller technique ; etc.

M. le recteur fit un exposé du problème d'orientation professionnelle et en souligna l'importance. Après lui M. le professeur Leclercq analysa le rôle essentiel du médecin dans l'orientation professionnelle.

A 10 h., les diverses personnalités se rendirent à l'Hôtel de Ville où ils assistèrent dans les locaux réservés à l'Office de Lille, à une causerie très documentée de M. Lallau, directeur de l'Office de Lille.

Cette réunion fut suivie d'une réception par l'administration municipale.

L'après-midi, à l'Institut de Médecine légale MM. Richard et Lallau donnèrent des conférences sur : « Ce que l'industrie peut attendre de l'orientation professionnelle » et sur « la pratique de l'orientation professionnelle ».

Le Théâtre du Petit Monde artistique de Roubaix, aux Ambassadeurs

Nous rappelons à nos lecteurs que le dimanche 14 novembre, à 15 h., le Théâtre du Petit Monde artistique de Roubaix donnera sous la direction de Mme Buitéquerre, professeur au Conservatoire national de musique, une représentation théâtrale, salle des Ambassadeurs, au bénéfice du Comité de vigilance et d'action pour la protection des enfants malheureux, maltraités et abandonnés, 77, rue Bernard-Palissy, à Lille.

La location des places pour cette matinée qui sera placée sous la présidence de M. le préfet du Nord, est d'ores et déjà ouverte aux Ambassadeurs, square Dutilleul. On y trouve encore des cartes d'entrée aux adresses suivantes: 77, rue Bernard-Palissy; aux « Amis de Lille », Grand'Place; 74, rue Esquermoise et à la salle des Ambassadeurs, square Dutilleul.

La messe de rentrée des Scouts de France

La messe de rentrée des Scouts de France aura lieu le 11 novembre, à 9 h., en l'église Saint-Etienne.

Au Syndicat de la radio et de l'électricité

L'assemblée ordinaire du Syndicat aura lieu le mardi 9 novembre, à 14 h. 30, au Café Moderne, Grand'place à Lille. Cette assemblée sera suivie de l'assemblée générale.

AMICALE DES ÉCOLES DE PERFECTIONNEMENT DE SOUS-OFFICIERS DE RESERVE TÉLÉGRAPHISTES DE LA PREMIERE RÉGION. — Le prochain cours de perfectionnement des sous-officiers de réserve télégraphistes aura lieu demain samedi 6, à 16 h. 45 à l'Institut de Physique, 50, rue Gauthier-de-Chatillon, à Lille. De plus, un exercice de tir aura lieu le dimanche 7 novembre 1937, au petit stand, à 8 h. 30. La cotisation annuelle pour participer à ces tirs est fixée à 5 frs.

Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser au secrétaire général, M. Arthur Robillard, 8, rue de Valmy, à Lille. Téléphone 17.51.

« émissions " superposées " ? impossible avec un POSTE DE T.S.F. FACEN-NORA RUYGROCK, Agent officiel Rue de la Marlière, 51